

2 Tesalonicenses

Mamabuinore coyuiyebu Pablo bácu ùi toivaicõjeiye báquede yóbocayoca paperayocare Tesalónica àmicuriiमारocavù Jesúre ju aipõevare. Pablo bácu judíovacasù bácvacari, Jesús ùi yávaiye méne beorí coyucõjeimù marejaquémavù, coyucyù ùi yávaiye méne judíova ànevure, judíova ne ju abe boje ùi coyuiyede. Lucas bácu coyurejaquemavù Pablo bácu borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ùi cuede Tesalónica àmicuriiमारoi Hch 17:1-10, 20:1-5. Javede Pablo bácvre toivacaipõecù bácvre toivaicõjenejaquemavù ùi mamayoca paperayocare Tesalónica àmicuriiमारocavure, aru obebeaviava yóbore toivaicõjenejaquemavù diyocare, àniñjua báquede 50-51 d.C. máre, pñque ùi cuscunñiyede, coyucyù Jesús ùi yávaiye méne, ùi cuede Corinto àmicuriiमारoi. Pablo bácu coyurejaquemavù ùre toivacaipõecù bácvre aipe ùi toivacaquiye báquede diyocare.

Pablo bácu toivaicõjenejaquemavù diyocare napicõjescyù ina Tesalónicavure ne ñájiyede ne ju aipe boje Jesúre (1:3-12, 2:13-3:5), aru coyucyù nuríe Jesucristoi copaidaquino maquinóra, ne dápiabenájiyere ayu javede copaidayù bácvre yóre apevu borocurivù ne ùbenina arí coyuiye báquepe (2:1-12), aru memecõjescyù Jesúre ju aipõevare (3:6-15).

Pablo ùi meaicõjeino Tesalónicavure (Hch 17:1; 1 Ts 1.1)

1 ¹Yu, Pablo, toivaicõjeivù iyoca paperayocare. Silvano aru Timoteoque yù meaicõjeivù mujare, Tesalónica àmicuriiमारocavù Jesucristore ju aipõevare. Mùja majeracù Jñmenijicu aru maje jabocù Jesucristo jinatamu mùja. ²Majeracù Jñmenijicu maje jabocù Jesucristomaque mearo ñacajacurí mujare bojecubeda ùi me boje. Aru torojurí cure ñajacurí mujare càrijimevùva.

Jñmenijicu ùi ñájine ñaquino àmeina teivure Cristoi copaidaiyede

³Mùja, ññjevù, torojuede jívùbu ññja Jñmenijicure mujare cainumua. Ññje nópe ñaiye jañvù ññjare. Aru mearomu. Mùja coreóvaivùbu aipe ñaiye jañrõre mujare mùje cuede yóre Jñmenijicui urõpe, caride jave báque pñeno. Aru caivù mùja coapa urivùbu mujevure caride jave báque pñeno. ⁴Que baru ññjacapùravù torojurí coyuvùbu

mùje borore apeno ñmaroacavù Jesúre ju aipõevare. Coyuvùbu mùje pare napiyede aru mùje ju aiyede Jesúre, apevu ne maucvvaede mujare aru ne ñájine ñaiyede máre mujare.

⁵Mùja ñájivùbu mùje ju aipe boje Jesúre. Aru mùje ñajocabe boje mùje ju aiyede ùre ùetubevùva, Jñmenijicu cure ñacayume mujare ùi jaboteinoi. Yóre acayume mujare coapa: “Bojedacayumù mure mi ñájiyede, mi ju aipe boje Jesúre”, acayume Jñmenijicu. Que teni jãðovacayume meacure ùi ñacaiyede põevare yóre ùre jañépe. ⁶Que baru Jñmenijicu ñacayume yóre jañépe. Ñájine ñacayume ina caride ñájine ñaivure mujare. ⁷Aru mùja caride ñájivure, aru ññjare máre, Jñmenijicu ñajocare ñacayume maje ñájiyede. Nópe ñacayume Jñmenijicu maje jabocù Jesús ùi copaidaquijàravù baquinóre. Ëmecayume cavarõ mearo Jñmenijicui curõre jocarí ùi àngeleva ùi paruéde cvvarivùque. Aru darãjarama toa uruiye jñeboi. ⁸Ñájine ñacudacayume ina Jñmenijicure coreóvabevure aru ina ju abevure máre maje jabocù

Jesús ùi yávaei méne. ⁹Nácapūravu ñájinajarama ñájinu cūiménoi. Maje jabocu Jesús, meacu baju, jaruvacuyume náre úre jocarí, ne jámenajiyepa ayu ùi urarō paruéde. ¹⁰Caiye iye vaiquíyebu ñinjāravu, maje jabocu Jesúí copaidaquijāravu baquinóre. Copaidacuyume ijāravui, ù jina meara ne jínajiyepa ayu mearore úre. Que baru caivu ina ju aivu me pueðarājarama úre dijāravu baquinói. Aru muja máre náque curājaramu, muje ju aye báque boje ñuje coyúye báquede mujare Jesús ùi yávaei méne.

¹¹Que baru jēniavaivubu ñuja mujare ñuje coyúiyede Jūmenijicuque cainumua, “Muja, Tesalónicacavu Jesúre ju airōeva, bojedacuyumu yu mujare muje curājino mearoque, ji cutuiye báque boje mujare”, ùi aquíyepa aivu. Jūmenijicu mujare ðare ðajacurí caiye méne yóre muje ðaiyūepa ùi paruéque. Aru mujare buojare ðajacurí caiye muje mearo ðacaiyede, muje ju aye boje Jesúre ùi paruéque. ¹²Que teni pōeva pueðarājarama maje jabocu Jesúre, ùi mearo ðacaiye báque boje mujare. Aru mujare máre pueðacuyume majepacu Jūmenijicu maje jabocu Jesucristomaque bojecubeda ùi me boje.

Pablo ùi coyurí meadaino Jesúí daquinore

(Mt 24.24; 1 Ts 4.15-17)

2 ¹⁻²Muja, ñujevu, coyurājivubu mujare maje jabocu Jesucristo ùi copaidaquiyede aru maje cójijnajiyede úque. Jēniavubu ñuja mujare, apesu ùi coyuru mujare, yóre arí: “Ñai Espiritu Santo aibi: ‘Maje jabocu Jesucristoi copaidaijāravu eaivu jave’”, o “Pablojā aima: ‘Maje jabocu Jesucristoi copaidaijāravu eaivu jave’”, o muja jacopuivu baru paperayoca toivaiyede ñuja Pablojā ñujapeda teivu: “Maje jabocu Jesucristoi copaidaijāravu eaivu jave” arí, ju abejarā diede. Maumejiena oatuvabegarā muje dápiayede. Aru cuavare ðabegarā muje ūmene, apesu coyúiyepa boje o no paperayoca

toivaiye boje máre. ³Quéda apesure jujovaicōjemejara mujare.

Dijāravu baquinói, Jesúí copaidaquijāravu, eabequíyebu pu obedivu pōeva ne urarō maucūvaeta Jūmenijicu. Dinumu maquinói ñai ūmu āmecu, bíjacuyu yóboi, cuetecuyume Jesúí copaidaquiyepa jipocai. Jūmenijicu ñájinu ðacuyume úre, ñai ūmu āmecu, toabo cūiméboi cainumua. ⁴Ñai ūmu āmecu maucūvacuyume caivu pōeva ne pēpeimarare, aru ne jūmenijinare, caivu apēva ne mearore jīmarare, aru Jūmenijicu máre. Yóre arí, ñai ūmu āmecu “Yūrecabu parūcu caivu apēvu pūeno”, acuyume. Que teni ecosuyume Jūmenijicu cūrami, dobacuyu yóre jabocu. Aru, “Yūrecabu Jūmenijicu”, acuyume caivure.

⁵Caiye iyede jave coyure cucasu yu mujare ji cuede cāreja mujaque. ¿Ārumenaru muja?

⁶Muja coreóvaivubu cūinācu cūcure caride, ñai ūmu āmecu ùi járobequíyede cāreja. Ūbenita yóboi, Jūmenijicu beoijāravu baquinói, ñai ūmu āmecu cuetecuyume. ⁷Jipocamia Jūmenijicu jáðovamenejaquemavu aipe ùi ðaquiyede pōeva āmeina ðaivure. Ūbenita caride jáðovacuyume aipe ùi ðaquiyede náre. Cūinācu mauyaibi ñai ūmu āmecu. Ūbenita Jūmenijicu ícuyume ñai mauyayure úre jocarí.

⁸Dinumu maquinóre cuetecuyume ñai ūmu āmecu. Ūbenita maje jabocu Jesucristo ùi copaidaiyede boarí jaruvacuyume úre ùi yávaei paruéque. Que baru copaidayu pūeno meacu baju bíjarocuyume úre.

⁹Ñai ūmu āmecu cuvacuyume ñai abujuvai jabocu, Satanás, ùi paruéde. Jáðovacuyume ùi urarō paruéde ùi ðaquiyede caijēne pōeva ne jámene aru ne ðarí majibede máre, “¿Jūmenijicu bárica ū?” pōeva ne arājiyepa ayu ūbenina. ¹⁰Ū jujovacuyume caiye ùi āmeina ðaiyeque ina bíjarājivure Jūmenijicu jocarí. Ū jujovarí buojacuyume náre, ne jacopūbeni ube boje Jūmenijicu yávaeiyede

jāvene. Aru ne jarāvaiye boje ũi yāvaiyede, Jūmenijicu meadabecuyume náre. ¹¹ Que baru Jūmenijicvacari jujovaiçöjecuyume náre, ne ju arājiyepe ayu borocuede. ¹² Que baru nājine ðacuyume caivu ina urivure ne āmeina teiyede aru ũi yāvaiyede jāvene ju abevure máre.

Pablo ũi aino “Jūmenijicu beoibi meadacuyu mujare”

¹³ Muja, ñujevu, Jūmenijicure jíye jauvu ñujare torojuede cainmua, muja Jūmenijicui umarare boje. Javede ũi cuedaquie jipocai caiyede, Jūmenijicu beorejaquemavu meadacuyu mujare, ñai Espiritu Santoi ðaiye báque boje mujare Jūmenijicu jinava, aru muje ju aiye báque boje Jūmenijicui yāvaiyede jāvene. ¹⁴ Ñuje bueiye báquede mujare iye Jūmenijicui yāvaiye méne, ũi cuturejaquemavu mujare, muje jabotenajiyepere ayu maje jabocu Jesucristoque ũi jabotequiyede.

¹⁵ Que baru, ñujevu, parurõreca ju ajarā cainmua iye ñuje bueiye jāvene, ñuje coyuiye báquede mujare aru ñuje toivaiye báquede paperayocaque máre. Aru cainmua dajocabegarā diede.

¹⁶ Jēniaivubu ñuja maje jabocu Jesucristore majepacu Jūmenijicumaque, majare ucure. Majare cadateyube, ũi me boje dajocabecuva. Aru majare napini corede ðayube ũi mearo ðacaquiyede majare. ¹⁷ Ðajacurī mujare parurivū muje ũmei aru jidubevū muje coyuiyeque aru muje ðaiyeque máre, me maquiyépe cainmua.

Pablo ũi aino “Jēniajara ñujare Jūmenijicque”

3 ¹ Muja, ñujevu, jēniajara ñujare Jūmenijicque, apevu obedivū pōeva ne jápiarājiyepe aivu maje jabocu Jesucristoi yāvaiye méne maumena, ne ju arājiyepe aivu diede, aru ne jínajiyepere aivu mearore Jūmenijicure, nópe vaiye báquepedeca mujaque. ² Aru jēniajara ñujare Jūmenijicque, ũi meadaquiyepere aivu ñujare ina pōeva āmena, ne

āmeno ðabenajiyepere aivu ñujare. Pōeva obebevū ju aivubu Jūmenijicui yāvaiye méne. Que baru ina āmeina ðaivu aru apevure máre āmeno ðare ðaivu āmeno ðaiyurivubu ñujare.

³ Ūbenita maje jabocu Jesucristo cainmua ðayube yópe ũi aiye báquepedeca. Que baru jāve parure ðacuyume mujare muje ũmene. Aru jári corecuyume mujare ñai abujuvai jabocu, ũi āmeno ðabequiyepere ayu.

⁴ Ñuja coreóvaivubu maje jabocu Jesucristo cadateyure mujare, muje ju aiye boje ũre. Que baru coreóvaivubu muja ðaivure yópe ñuje bueiye báquepe mujare, aru ðarājivure máre yópe ñuje bueiyepe iyocaque caride. ⁵ Ñuja jēniaivubu maje jabocu Jesucristoque, ũi napine ðaquiyepere aivu mujare parurõreca yópe ũi baju napino mácarõpe, aru muje urājiyepe aivu pōevare yópe majepacu Jūmenijicu ũi ñepe majare.

Memeiye jaurõ

(Hch 18.3; Gá 6.9; 1 Ts 2.9)

⁶ Muja, ñujevu, yóvaicõjemevū ñuja mujare, maje jabocu Jesucristoi paruréque, ina mujacavu jūracurivure aru ðabevure máre yópe ñuje bueiye báquepe. ⁷ Mujavacari coreóvaivubu aipe ðaiye jaurõre mujare, ðarājivū nópe ñuje ðarī cõmajiyepere báquepe muje jēneboi curivū cāreja. Memeiyubevū āmetecarā ñuja. Quénora jūracubevūva urarõ memecarā. ⁸ Jacopubecarā ñuje āiyede mujaque bojecubeda. Quénora cainmua bojedacarā mujare muje jíye báquede ñujare. Ūrarõ memeivu batecarā jāravure aru ñamine máre, muje ñājimenajiyepere aivu ñujare jaué boje. ⁹ Ñuja jēniari buojajebu ñujare jauéde, ñuje bueiye boje Jesús ũi yāvaiye méne. Ūbenita quéda jēniametecarā mujare. Jáðovacarā mujare ñuje ðaiyeque aipe ðaiye jaurõre mujare. Que baru ðajarā muja yópe ñuje jáðovaiye báquepe. ¹⁰ Javede ñuje cúvaquede muje jēneboi, yópe arī, “Ñai memeiyubecure jíbejarā āiyede”, ðaicõjeivu batecarā mujare.

¹¹ Nópe arí, soyuivubu ñija mujare, ñije jápiaie boje ne borore, apevu mujacavu jíracuivure. Nácapūravu mememema, bojedarájivu náre jauéde. Quédata cārijovadama náre ina memeivure ména.

¹² Que baru, ina mujevu memeyubevure soyuivubu ñija caride. Maje jabocu Jesucristo ũi paruéque memecōjeivubu náre. Aru parurōreca jēniaivubu náre, ne memenajiyepa aivu cārijovamevūva apevure, ne cuvarājiyepa aivu ne āiyeva.

¹³ Ūbenita mija, ñujevu, uetubejarā mearo ñaivu.

¹⁴ Apevu mujacavu ũi ju abedu ñije soyuivude yo paperayocaque, ũre coreóvarí caivu mija yóvabejarā ũre, ũi cayoje tequiyepa aivu. ¹⁵ Ūbenita jámejara ũre yópe muje jáiyepa muje

maucure. Quéhora soyujarā aipe ñaie jaurōre ũre yópe muje majicaiyepa mujeyocure.

**Pablo ũi meaicōjeino
Tesalónicavure**

¹⁶ Maje jabocu Jesucristovacari cārijimenoque cure ñayu pōevare, cure ñajacurí mujare cārijimevūva cainūma. Maje jabocu Jesucristo cujacurí caivu mujaque. ¹⁷ Yávacari, Pablo, toivaivu ji puraque caride. Meaicōjeivu caivu mujare. Caiyoca ji paperayocare toivaivu yu yópe, jádovacuyu mujare jáve ji toivaicōjeiye báquede. Que toivaivu yu. ¹⁸ Ūrarō mearo ñacajacurí mujare maje jabocu Jesucristo bojecubeda ũi me boje. Quénoramu.